



भारतीय विमानन अकादमी Indian Aviation Academy

राष्ट्रीय विमानन प्रबंधन संस्थान एवं अनुसंधान सोसाइटी, नई दिल्ली
National Institute of Aviation Management & Research Society, New Delhi
A joint venture of AAI, BCAS & DGCA, Govt. of India



सं.स.: भा.वि.अका./अभि./विधुत/पुर्जो/2020-21

Ref. No: IAA/Engg./Elect./Spares/2020-21

दिनांक: 27/10/2020

Dated: 27/10/2020

सेवा में,
मैसर्स इंडस्ट्रियल ट्रेडर्स
आफिस क्र. 111, यादव इलेक्ट्रिक मार्केट
जीबी मार्ग, लखनऊ,
उत्तर प्रदेश- 226018
फोन:- 8004474147,
ईमेल:- industrialtraders15@gmail.com

To,
M/s Industrial Traders.
Office No. 111, Yadav Electric Market
G.B Marg
Lucknow, Uttar Pradesh (U.P)- 226018.
Tel: 8004474147
E-mail: - industrialtraders15@gmail.com

विषय:- भारतीय विमानन अकादमी, नई दिल्ली में प्रतिदिन के रखरखाव के लिए विद्युत पुर्जों की खरीद।
Sub: Procurement of Electrical Spares for day to day maintenance at Indian Aviation Academy, New Delhi.

Reference: - 1. Tender ID: - 2020_AAI_57846_2.

2. Your Financial Bid opened on dated 20.10.2020.

महोदय/Sir (s),

- उपरोक्त कार्य हेतु आपकी ई-निविदा कार्यपालक निदेशक, भारतीय विमानन अकादमी की ओर से स्वीकृत किया जाता है जोकि आपके द्वारा उद्धृत मद मूल्यों पर आपकी कुल राशि रुपये 5,65,690.00 (जीएसटी सहित) (रुपये पाँच लाख पैंसठ हजार छह सौ नव्वे मात्र) है जो कि अनुमानित लागत Rs.5,73,820.00 से 1.42% कम है। (उद्धृत मूल्य में जीएसटी शामिल है)।
Your e-tender for the work mentioned above is hereby accepted on behalf of the Executive Director, Indian Aviation Academy at the item rates totaling to **Rs.5,65,690.00 (Rupees Five Lakhs Sixty-Five Thousand Six Hundred Ninety Only)** which is 1.42% below the estimated cost of Rs.5,73,820.00. (The quoted rates are Inclusive of GST).
- सहायक महाप्रबंधक (अभि-विधुत), भारतीय विमानन अकादमी, नई दिल्ली इस कार्य के प्रभारी अभियंता होंगे। आपसे निवेदन है कि आप अपनी ओर से एक विश्वसनीय प्रतिनिधि नियुक्त करें जो करारनामे पर हस्ताक्षर करने के लिए अधिकृत हो तथा वह दिनांक 12/11/2020 तक सहायक महाप्रबंधक (अभि-विधुत), भा.वि.अका., नई दिल्ली के कार्यालय में उपस्थित हो तथा करारनामे को पूरा करें। ठेके का करारनामा रु100/- के नोनज्युडिशियल स्टैम्प पेपर पर निष्पादित किया जाएगा तथा पेपर का खर्च आपके द्वारा उठाया जाएगा।
Assistant General Manager Engg. (E), Indian Aviation Academy, Vasant Kunj, New Delhi - 110070 will be Engineer-in-Charge of the work. You are requested to depute your accredited representative, empowered to sign the contract agreement on your behalf to attend the office of the Assistant General Manager Engg. (E), IAA, to sign & complete the agreement on or before **12/11/2020**. The contract agreement shall be executed on a non-judicial stamp paper of value of **Rs.100/-** and the cost of the stamp paper shall be borne by you.
Behind Indian Spinal injuries Centre, Vasant Kunj, New Delhi 110070
Phone: +91 11 26134313 Email: edtraining.niamar@aai.aero



Aviation Academy

National Institute of Aviation Management & Research Society
A joint venture of AAI, BCAS & DGCA, Govt. of India



TRAINAIR
PLUS
FULL MEMBER

- 3) आपके टेंडर के साथ प्राप्त बयाना राशि **11,476.00/- (रुपये ग्यारह हजार चार सौ छिहत्तर मात्र)** को करार दस्तावेज के अनुसार प्रतिभुति जमा राशि के रूप में माना जाएगा। कृपया इस पत्र के जारी होने की तिथि से 10 दिनों के भीतर धरोहर राशि के लिए बकाया रुपये **45,093.00 (रुपये पैंतालीस हजार तिरानवे मात्र)** जमा कर दें अन्यथा ठेके के करारनामे में दी गई शर्त के अनुसार इतनी ही राशि आपके रनिंग बिल से काट ली जाएगी।

The earnest money amount of **Rs.11,476.00 (Rupees Eleven Thousand Four Hundred Seventy-Six Only)** received along with your tender will be treated and converted as part of Security Deposit. Please deposit remaining amount of **Rs.45,093.00 (Rupees Forty-Five Thousand Ninety-Three Only)** towards Security Deposit within 10 days from the date of issue of this letter, failing which, the same shall be deducted from your running bills as per conditions of the contract document.

- 4) आपसे निवेदन है कि आप केंद्रीय और राज्य सरकारों के 1970 अधिनियम अनुबंध श्रम नियम तथा 1971 के केंद्रीय नियम (नियमन तथा उन्मूलन) एवं केन्द्र तथा राज्य सरकार के न्यूनतम वेतन अधिनियम और नियमों के प्रावधान का अनुपालन करें।

You are requested to comply with the Provisions of Contract Labour (Regulation and Abolition) Act of 1970 and Contract Labour (Regulation & Abolition) Central Rules 1971 & Minimum Wages Act & Rules there of Central & State Governments.

- 5) आपको निर्देश दिया जाता है कि तुरंत **प्रबंधक (अभियान्त्रिकी-विद्युत), भा.वि.अका., नई दिल्ली-110070** से मिले वह आपको साईट सौपने की व्यवस्था करेंगे। कृपया नोट कर ले कि कार्य करने का निर्धारित समय एक **(01) महीने** है जोकि **05.11.2020** से गिना जाएगा।

You are directed to contact **Manager Engg. (E), Indian Aviation Academy, Vasant Kunj, New Delhi - 110070** on 02.11.2020 for taking over the site. Please note that the time allowed for carrying out the work is **One (01) Months** which shall be reckoned from **05.11.2020**.

- 6) इस ठेके के सम्बंध में आगे का कोई भी पत्राचार सहायक महाप्रबंधक (अभि-विद्युत), भा.वि.अका., नई दिल्ली-110070 के पते पर किया जाए।

Any further correspondence in connection with this contract should normally be addressed to **Assistant General Manager Engg.(E), Indian Aviation Academy, Vasant Kunj, New Delhi - 110070**.

- 7) उपरोक्त संदर्भित सभी पत्र इस ठेके का भाग होंगे।

All the letters referred above shall form part of contract.

- 8) ठेके की दोष दायित्व अवधि **बारहा (12) महीने** होगी जोकि कार्य समाप्ति की तिथि से गिना जाएगा।

The defect liability period shall be **Twelve (12) Months** which shall be reckoned from the date of completion of work.



Aviation Academy

National Institute of Aviation Management & Research Society
A joint venture of AAI, BCAS & DGCA, Govt. of India



TRAINAIR
PLUS
FULL MEMBER

9) कहीं भी हिंदी या अंग्रेजी संस्करण में अंतर या अस्पष्टता के मामले में, अंग्रेजी संस्करण मान्य होगा।
If there is any difference or ambiguity in Hindi or English version anywhere, the English version shall prevail.

10) कृपया इस कार्य आदेश की प्राप्ति को स्वीकार करें और स्वीकृति के टोकन के रूप में अधोहस्ताक्षरी को हस्ताक्षर करने के बाद इस पत्र की डुप्लिकेट कॉपी को संलग्न करें।

Please acknowledge the receipt of work order and return the duplicate copy of this letter enclosed herewith after signing it to the undersigned as a token of acceptance.

भवदीय / Yours faithfully

sd

सहायक महाप्रबंधक (अभि.-विद्युत) / Asstt. Gen.Mgr.(Engg.-E)

आई.ए.ए नई दिल्ली / IAA, New Delhi

संलग्न / Encl:- शिड्युल ऑफ वर्क / Schedule of Work (01Pages)

(INTERNAL) – For kind information please.

1. DGM(E-E), IAA, Vasant Kunj, New Delhi.
2. AGM (Fin.), IAA, Vasant Kunj, New Delhi.
3. Manager (Engg.-Elect.), IAA, Vasant Kunj New Delhi.
4. Office copy.

सहायक महाप्रबंधक (अभि.-विद्युत) / Asstt. Gen.Mgr.(Engg.-E)

आई.ए.ए नई दिल्ली / IAA, New Delhi
सहायक महाप्रबंधक (अभि.-वि.) / Asstt. Gen.Mgr.(E)
भारतीय विमानन अकादमी / Indian Aviation Academy
वसंत कुंज, नई दिल्ली-70 / Vasant Kunj, New Delhi-70

Devendra Pun Garg
27/10/2020

Schedule of Work

Name of Work: Procurement of Electrical Spares for day to day maintenance at Indian Aviation Academy, New Delhi.

S.NO.	Description	Unit	Qty	Rate	Amount
1	Supply of following lamps.				
a)	LED Lamp of 9 Watt (Base Cap B22/E27)	Each	100	80.00	8000.00
b)	36 Watt fluorescent T-5 Lamp suitable for 220V, 50 Hz single phase supply.	Each	50	80.00	4000.00
c)	110 V 18W Lamp for Insect killer M/c	Each	10	230.00	2300.00
d)	Sodium Vapour Lamp 1000 Watt.	Each	20	2900.00	58000.00
e)	Sodium Vapour Lamp 250 Watt.	Each	20	400.00	8000.00
2	Supply of following fans.				
a)	Ceiling Fan size 1400mm suitable for operation on 220V,50Hz AC supply	Each	20	1300.00	26000.00
b)	Exhaust fan 150 mm sweep, 1400 rpm	Each	10	1150.00	11500.00
3	Supply of PVC insulated un sheathed wire copper conductor 440V grade confirming to ISI:694/1990 with latest amendements of following sizes as given below				
a)	3C x 4 Sq.mm	Mtr.	100	96.00	9600.00
b)	3C x 2.5 Sq.mm	Mtr.	100	69.00	6900.00
c)	3C x 1.5 Sq.mm	Mtr.	100	39.00	3900.00
4	Supply of LED fitting suitable for operation on 220V,50Hz AC supply i/c all accessories complete as required.				
a)	LED LIGHT Fitting of 20 Watt suitable for surface mounting complete with lamp and accessories.	Each	50	230.00	11500.00
b)	Surface type LED downlighter fitting (15W) complete with lamp and accessories.	Each	50	475.00	23750.00
c)	Recessed type LED downlighter false ceiling fitting (15W) complete with lamp and accessories.	Each	100	475.00	47500.00
d)	LED light Fitting of rating 36 watt of size 600 X 600 mm with lamp& driver	Each	50	1950.00	97500.00
e)	LED light Fitting of rating 250 watt with lamp& driver suitable for High Mast.	Each	18	7800.00	140400.00
5	Supply of COPPER BALLAST open constructuion suitable for operation on 220V,50Hz AC supply.				
a)	2 X 14 Watt ballast for T-5 fluorescent lamp	Each	100	355.00	35500.00
b)	2 X 36/40 Watt Ballast for fluorescent lamp	Each	100	355.00	35500.00
c)	250 Watt Sodium Choke Ballast (Bajaj)	Each	20	1050.00	21000.00
6	Supply of Miscellaneous items.				
a)	6 amp 3pin plug top	Each	50	38.00	1900.00
b)	16 amp 3 pin plug top	Each	50	50.00	2500.00
c)	TPN 63 A	Each	10	880.00	8800.00
d)	MCB 6-32 AMP	Each	10	104.00	1040.00
e)	Flexible Pipe (PVC) 25 mm.	Mtr.	100	6.00	600.00
Total =					565690.00

Note:- Amount Inclusive of GST.

AGM(E-E)

 27/10/2020

सहायक महाप्रबंधक (अग्नि-वि.) / Asstt. General Manager (E-E)

 भारतीय विमानन अकादमी / Indian Aviation Academy

 वसंत कुंज, नई दिल्ली-70 / Vasant Kunj, New Delhi-70